

Séance extraordinaire du conseil d'arrondissement du mardi 4 octobre 2022 à 19 h

ORDRE DU JOUR

10 - Sujets d'ouverture

10.01 Ouverture

CA <u>Bureau du directeur d'arrondissement</u>

Ouverture de la séance

Opening of the sitting

10.02 Questions

CA Bureau du directeur d'arrondissement

Période de questions du public

Public question period

10.03 Ordre du jour

CA <u>Bureau du directeur d'arrondissement</u>

Que soit adopté l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement

That be adopted the agenda of the borough council sitting

30 - Administration et finances

30.01 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CA Direction des services administratifs - 1226781006

Que le conseil de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro approuve le budget de fonctionnement pour l'année 2023.

That the council of the Borough of Pierrefonds-Roxboro approve the operating budget for the year 2023.

30.02 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CA Direction des services administratifs - 1226781007

Que le conseil d'arrondissement approuve la planification budgétaire et la programmation des projets du Programme décennal d'immobilisations 2023 à 2032 de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro comme dressé par la division des ressources financières de l'arrondissement comportant la liste des programmes, les montants d'investissement et les sources de financement prévus pour ces programmes.

That the Borough Council adopt the programme of decennial capital expenditures 2023 to 2032 budget planning and projects programming of the Borough of Pierrefonds-Roxboro as prepared by the Borough's Financial Resources Division listing the programs, investment amounts and anticipated funding sources for those programs.

70 - Autres sujets

70.01 Levée de la séance

CA <u>Bureau du directeur d'arrondissement</u>

Que la séance soit levée

That the sitting be adjourned